



MINISTÉRIO DA EDUCAÇÃO  
UNIVERSIDADE FEDERAL DA INTEGRAÇÃO LATINO-AMERICANA  
PROGRAMA DE PÓS-GRADUAÇÃO EM BIOCÊNCIAS

EDITAL Nº 21, DE 15 DE AGOSTO DE 2022

REGULAMENTO DO EXAME DE PROFICIÊNCIA EM LÍNGUA INGLESA,  
DE ALUNOS REGULARES DO CURSO DE MESTRADO EM  
BIOCÊNCIAS, DAS TURMAS DOS PRIMEIROS SEMESTRES LETIVOS  
DOS ANOS DE 2021 E 2022

A Vice-Coordenadora do PPG-BC (Programa de Pós-Graduação em Biociências), vinculado ao ILACVN (Instituto Latino-Americano de Ciências da Vida e da Natureza), da UNILA (Universidade Federal da Integração Latino-Americana), nomeada pela Portaria UNILA nº. 2021/0259; conforme competências regulamentadas e retificadas pelas Resoluções CONSUN nº. 2021/15 e nº. 2021/46; Portarias UNILA nº. 2018/823, nº. 2019/170, nº. 2019/388, nº. 2021/480, nº. 2022/008, nº. 2022/129; Portaria ILACVN nº. 2021/07; Portaria PRPPG nº. 2021/18; Arts. 18 e 19 da Instrução Normativa PRPPG nº. 2021/01; Editais PPG-BC nº. 2020/12 e nº. 2021/29, suas retificações e resultados; no uso de suas atribuições, previstas no Art. 15 do Regimento Interno do PPG-BC, aprovado pela Resolução CONSUN nº. 2018/12, publicadas nos BS (Boletins de Serviço UNILA) nº. 2018/352, nº. 2018/406, nº. 2019/437, nº. 2019/460, nº. 2020/091, nº. 2021/32, nº. 2021/35, nº. 2021/40, nº. 2021/49, nº. 2021/59, nº. 2021/137, nº. 2021/146, nº. 2021/151, nº. 2022/07, nº. 2022/08, nº. 2022/65 e nº. 2022/149; e no DOU (Diário Oficial da União) nº. 135, seção 2, de 20 de julho de 2021, no uso de suas atribuições, de acordo com as deliberações de seu Colegiado, torna público o presente edital, que regulamenta o exame de proficiência em língua inglesa, de alunos regulares do curso de mestrado em Biociências, das turmas dos primeiros semestres letivos dos anos de 2021 e 2022:

**Considerando** a exigência dos mestrandos comprovar proficiência em língua inglesa, prevista pelo Art. 39, § 3º do Regimento Interno do PPG-BC; e itens 02, 05 e 06 dos Editais PPG-BC nº. 2020/12 e nº. 2021/29;

**Considerando** as declarações de estado de transmissão comunitária do novo coronavírus SARS-CoV-2 e da pandemia da covid-19; de situação de emergência em saúde pública de importância nacional e internacional; e de estado de calamidade pública, emitidas pelas autoridades competentes da República Federativa do Brasil, do Estado do Paraná e do Município de Foz do Iguaçu;

**Considerando** as medidas públicas de biossegurança, distanciamento social e monitoramento dos cenários epidemiológicos, emitidas por autoridades nacionais, estaduais, municipais e locais, de enfrentamento ao novo coronavírus SARS-CoV-2 e à pandemia da covid-19, que visam reduzir os riscos de contágio em seus territórios, em especial na comunidade acadêmica e nos *campi* da UNILA;

**Considerando** as condições de acesso às dependências e aos laboratórios de ensino e pesquisa da UNILA, a partir de 01 de janeiro de 2022.

### 1. Do exame de proficiência em língua inglesa

1.1. Os mestrandos relacionados no Anexo I desde edital ficam convocados a realizar exame de proficiência em língua inglesa, na forma de prova escrita de leitura e compreensão de textos de divulgação científica e/ou artigos científicos.

1.2. O exame de que trata o presente regulamento será aplicado no local, data e horário indicados no cronograma, item 4. deste edital.

1.3. Os locais e horários de realização das provas e podem ser alterados por motivos de ordem técnica, conveniência ou força maior; na hipótese de sobrevirem fatos imprevisíveis, ou previsíveis porém de consequências incalculáveis, retardadores ou impeditivos.

1.4. Recomenda-se aos mestrados que compareçam ao local da prova com antecedência de 15 (quinze) minutos, para verificação dos dicionários impressos e apresentação de comprovante de matrícula, crachá de identificação fornecido pela UNILA ou do documento pessoal original com foto, sob pena de desclassificação do(a) mestrando(a).

1.5. Será permitida a consulta a dicionários impressos, sendo vedada a consulta ou o uso de quaisquer outros equipamentos, instrumentos ou documentos impressos, eletrônicos e/ou audiovisuais.

1.6. A proficiência em língua inglesa será aferida através de prova escrita de leitura e compreensão de textos de divulgação científica e/ou artigos científicos em língua inglesa, que:

1.6.1. terá caráter eliminatório;

1.6.2. será aplicada aos mestrandos convocados no Anexo I, 06 (seis) meses após o ingresso no curso, quando da retomada das atividades presenciais nos *campi* da UNILA;

1.6.3. abordará temas da área de conhecimento do PPG-BC;

1.6.4. avaliará os mestrandos através da compreensão e interpretação da ideia central do texto e resolução de questões relacionadas;

1.6.5. consistirá de 12 (doze) questões, ao valor máximo de 100 (cem) pontos pela prova;

1.6.6. aceitará respostas objetivas, dissertativas e/ou discursivas, em português e espanhol, a depender das perguntas exigidas na prova; e

1.6.7. aprovará o(a) mestrando(a) convocado(a) que acertar 06 (seis) ou mais questões, isto é com nota igual ou superior a 50 (cinquenta) pontos.

1.7. As notas atribuídas a cada aluno(a) variam de 00 (zero) a 100 (cem) pontos.

1.8. O mestrado aprovado no presente exame de proficiência em língua inglesa terá o aproveitamento deste registrado em seu histórico escolar, disponível no SIGAA (Sistema Integrado de Gestão de Atividades Acadêmicas).

1.9. A lista dos alunos regulares aprovados e reprovados será divulgada na página eletrônica <<https://portal.unila.edu.br/mestrado/biociencias>>.

1.10. A reprovação ou ausência no presente exame poderá resultar, a critério do Colegiado, no desligamento do aluno do PPG-BC, ainda que já matriculado como aluno(a) regular.

## 2. Da Coordenação do PPG-BC

2.1. A Coordenação do PPG-BC é responsável:

- 2.1.1. pela organização de todo o presente exame;
- 2.1.2. pelo julgamento de eventuais recursos administrativos submetidos, em primeira instância; e
- 2.1.3. pelo assessoramento aos docentes do PPG-BC, da UNILA e/ou pesquisadores externos convidados, que avaliarão os exames dos mestrandos convocados.

## 3. Dos recursos administrativos

3.1. Os prazos para a interposição de recursos administrativos são aqueles informados pelo cronograma, item 4. deste edital, devendo ser realizada, exclusivamente, na forma de mensagem eletrônica ao correio eletrônico <[secretaria.ppgbc@unila.edu.br](mailto:secretaria.ppgbc@unila.edu.br)>, identificando a decisão questionada e o seu fundamento legal ou editalício, acompanhado da argumentação e justificativa do questionamento.

## 4. Do cronograma

4.1. O presente exame será realizado em conformidade ao seguinte cronograma:

Realização da prova escrita de leitura e compreensão de textos em língua inglesa, dos PSR's (Processos Seletivos Regulares) de 2021.1 e 2022.1, para alunos regulares do curso de mestrado em biociências, matriculados nas turmas dos primeiros semestres letivos dos anos de 2021 e 2022, não-dispensados do exame de proficiência em língua inglesa	dia 26/08/2022, sexta-feira, período noturno das 19h00 às 22h00 sala G-102-2, prédio Ginásio, do <i>campus</i> Jardim Universitário
Divulgação do resultado preliminar	até 29/08/2022, segunda-feira
Submissão de recurso administrativo ao resultado preliminar	até 30/08/2022, terça-feira
Divulgação do resultado final	até 31/08/2022, quarta-feira

## 5. Das disposições finais

- 5.1. A matrícula no curso de mestrado do PPG-BC implica na aceitação das normas para o presente exame e o vínculo estudantil, contidas neste edital, no Regimento Interno do PPG-BC e nos demais regulamentos da UNILA, publicados ou não na página eletrônica <<https://portal.unila.edu.br/mestrado/biociencias>>, dos quais não poderá alegar desconhecimento, em especial os relativos ao exame de proficiência em língua inglesa; e às medidas públicas de biossegurança, distanciamento social, monitoramento dos cenários epidemiológicos, de enfrentamento ao novo coronavírus SARS-CoV-2 e à pandemia da covid-19.
- 5.2. As despesas decorrentes da participação em todos os procedimentos do exame de que trata este edital correm por conta do(a) mestrando(a), o qual não terá direito a alojamento, alimentação, transporte, concessão de bolsas, auxílios ou ressarcimento de quaisquer despesas.
- 5.3. É responsabilidade do(a) mestrando(a) acompanhar os informes, prazos, documentos, conteúdos, atividades, avaliações, prazos e registrados pelo PPG-BC no SIGAA, referentes a este exame, publicados na página eletrônica <<https://portal.unila.edu.br/mestrado/biociencias>>, devendo certificar-se de que cumpre os requisitos estabelecidos pela legislação em vigor e pelo presente edital, sob pena de ser eliminado do exame e ter a matrícula cancelada.
- 5.4. Serão desconsiderados os documentos, provas, respostas, gabaritos e informações ilegíveis e/ou que forem apresentados fora dos padrões e prazos estabelecidos por este regulamento ou pelo exame.
- 5.5. A UNILA ou o PPG-BC não se responsabilizam por problemas técnicos que impossibilitem a participação do(a) mestrando(a) no presente exame.
- 5.6. Acarretará na desclassificação e/ou eliminação, impedimento ou cancelamento da matrícula do aluno, sem prejuízo das sanções penais cabíveis, que:
  - 5.6.1. deixar de apresentar documentação exigida nas condições e/ou prazos estabelecidos por este regulamento;
  - 5.6.2. apresentar, complementar ou substituir documentação ilegível, incompleta e/ou em desconformidade das condições e/ou prazos estabelecidos por este regulamento;
  - 5.6.3. reprovar, não comparecer ou deixar de realizar quaisquer procedimentos obrigatórios, em quaisquer das fases deste exame, tempestivamente;
  - 5.6.4. burlar ou tentar burlar quaisquer das normas definidas neste edital;
  - 5.6.5. dispensar tratamento incorreto e/ou descortês a qualquer pessoa envolvida neste exame; e
  - 5.6.6. não comunicar, por escrito, tempestivamente, na forma adequada e imediatamente ao conhecimento do fato, sobre a existência de conflito de interesses com qualquer pessoa envolvida na aplicação do presente exame, em especial nos casos de notória amizade, inimizade ou vínculo familiar, tais como cônjuge, companheiro ou parente em linha reta ou colateral, por consanguinidade ou afinidade, até o terceiro grau.
- 5.7. Os mestrandos ficam informados sobre a possibilidade de ocorrer alteração dos locais, datas e horários de realização do presente exame por motivos de ordem técnica, conveniência ou força maior; na hipótese de sobrevirem fatos imprevisíveis, ou previsíveis porém de consequências incalculáveis, retardadores ou impeditivos, conforme calendário informado na página eletrônica <<https://portal.unila.edu.br/mestrado/biociencias/calendario>>.
- 5.8. Os casos omissos do presente edital serão resolvidos pela Coordenação, cabendo a este recurso administrativo em primeira instância; e ao Colegiado do PPG-BC em segunda instância.

